Porównanie tłumaczeń Przysłów 27:9

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Olejek i kadzidło cieszą serce, lecz słodyczą dla przyjaciela jest ten, kto (mu) radzi z (głębi) duszy.\*[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) lecz (...) duszy : wg G: zaś przez nieszczęścia złamana jest dusza, καταρρήγνυται δὲ ὑπὸ συμπτωμάτων ψυχη. [↑](#footnote-ref-2)